

# BULLET PULLER COLLET - RCBS 50 CALIBER BULLET PULLER COLLET

This collet type bullet puller from RCBS will pull jacketed bullets from .17 caliber through 50 caliber with the appropriate collet (order collets separately from chart) installed in the puller body. Puller can be used in any 7/8-14 single stage reloading press. RCBS states that the collets do not damage jacketed bullets. Not for rimfire ammunition.



## Attributes

- Name: RCBS 50 CALIBER BULLET PULLER COLLET
- Manufacturer: RCBS
- Product no.: 749001765
- Mfr. No.: 9445
- Caliber: 50 Caliber (.500-.501)
- Delivery weight: 0.023kg
- UPC: 076683094452

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER Sicherheitsanleitung](#)
- [English: BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER](#)
- [Français: BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER Guide de Sécurité](#)
- [Italiano: BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER Guida alle Istruzioni di Sicurezza](#)
- [Norsk: BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER Sikkerhetsinstruksjonsguide](#)
- [Polski: BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER Instrukcja Bezpieczeństwa](#)
- [Suomi: BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER Säkerhetsinstruktionsguide](#)
- [Český: Návod k bezpečnostnímu používání Vytahovače projektilů COLLET RCBS 50 CALIBER](#)

# BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER

## Sicherheitsanleitung

### Einführung

Danke, dass du den BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER erworben hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen und Informationen, um die sichere und effektive Nutzung deines Geschossziehers zu gewährleisten. Bitte lese diese Anleitung sorgfältig durch, bevor du das Produkt verwendest.

### Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle immer sicher, dass der Geschosszieher gemäß den Anweisungen des Herstellers verwendet wird.
- Halte den Geschosszieher außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe den Geschosszieher vor jedem Gebrauch auf seine Funktionsfähigkeit.
- Verwende den Geschosszieher nicht für andere Zwecke als die vorgesehene Anwendung.
- Melde unsichere Bedingungen oder Unfälle den entsprechenden Behörden.

### Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Nicht für RandfeuerMunition:** Dieser Geschosszieher ist ausschließlich für die Verwendung mit Zentralfeuermunition konzipiert. Versuche nicht, ihn mit Randfeuerpatronen zu verwenden.
- **Richtige KaliberKollets:** Stelle sicher, dass du das richtige Kollet für das Kaliber des Geschosses verwendest, das du abziehen möchtest. Kollets müssen separat bestellt werden.
- **Nicht zwingen:** Wenn das Geschoss sich nicht leicht löst, versuche nicht, den Zieher mit Gewalt zu bedienen. Dies kann das Geschoss oder den Zieher selbst beschädigen.
- **Schutzausrüstung tragen:** Trage immer eine Schutzbrille und geeignete Handschuhe, wenn du den Geschosszieher verwendest, um dich vor möglichen Splintern zu schützen.
- **Sichere Arbeitsumgebung:** Arbeite in einem gut belüfteten Bereich, der frei von Ablenkungen ist, und halte deinen Arbeitsplatz sauber, um Unfälle zu vermeiden.

### Anweisungen für Installation und Nutzung

#### 1. Wähle das richtige Kollet:

- Wähle das passende Kollet für das Kaliber des Geschosses, mit dem du arbeitest (von .17 Kaliber bis 50 Kaliber).
- Stelle sicher, dass das Kollet mit dem Geschosszieher kompatibel ist.

#### 2. Installiere das Kollet:

- Setze das ausgewählte Kollet sicher in den Geschosszieher ein.
- Stelle sicher, dass es richtig sitzt und verriegelt ist.

#### 3. Richte die Wiederladepresse ein:

- Montiere den Geschosszieher auf einer 7/814 EinzelfeuerWiederladepresse.
- Stelle sicher, dass die Presse stabil und sicher befestigt ist.

#### 4. Lade das Geschoss:

- Lege die Patrone mit dem Geschoss in das Kollet.
- Stelle sicher, dass das Geschoss korrekt positioniert ist, um es abzuziehen.

#### 5. Ziehe das Geschoss ab:

- Betätige die Wiederladepresse, um das Geschoss abzuziehen.
- Überwache den Vorgang genau, um eine sichere Bedienung zu gewährleisten.

#### **6. Nach der Verwendung prüfen:**

- Überprüfe nach der Benutzung den Geschosszieher auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung.
- Bewahre den Geschosszieher an einem sicheren Ort, fern von Kindern, auf.

## **Entsorgungsanweisungen**

- Entsorge beschädigte oder unbrauchbare Teile gemäß den lokalen Vorschriften.
- Werfe den Geschosszieher nicht im regulären Haushaltsmüll weg, wenn er noch funktionsfähig ist. Ziehe in Betracht, ihn zu spenden oder zu recyceln, wenn dies angemessen ist.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für Sicherheitsanfragen oder weitere Unterstützung bezüglich des BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER, beziehe dich bitte auf die Kontaktinformationen des Herstellers, die mit deinem Produkt bereitgestellt wurden.

Danke für deine Aufmerksamkeit gegenüber diesen Sicherheitsrichtlinien. Deine Sicherheit hat für uns oberste Priorität.

# BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER Safety Instruction Guide

## Introduction

Thank you for purchasing the BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER. This guide provides essential safety instructions and information to ensure the safe and effective use of your bullet puller. Please read this guide carefully before use.

## General Safety Guidelines

- Always ensure that the bullet puller is used in accordance with the manufacturer's instructions.
- Keep the bullet puller out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the bullet puller before each use to ensure it is in good working condition.
- Do not use the bullet puller for any purpose other than its intended use.
- Report any unsafe conditions or accidents to the relevant authorities.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Not for Rimfire Ammunition:** This bullet puller is designed solely for use with centerfire ammunition. Do not attempt to use it with rimfire cartridges.
- **Proper Caliber Collets:** Ensure that you are using the correct collet for the caliber of the bullet you are pulling. Collets must be ordered separately.
- **Do Not Force:** If the bullet does not come free easily, do not force the puller. This may damage the bullet or the puller itself.
- **Wear Protective Gear:** Always wear safety glasses and appropriate gloves when using the bullet puller to protect against any potential debris.
- **Safe Work Environment:** Work in a wellventilated area, free from distractions, and maintain a clean workspace to avoid accidents.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Select the Correct Collet:

- Choose the appropriate collet for the bullet caliber you are working with (from .17 caliber through 50 caliber).
- Ensure that the collet is compatible with the puller body.

### 2. Install the Collet:

- Insert the selected collet into the bullet puller body securely.
- Ensure that it is properly seated and locked in place.

### 3. Setup the Reloading Press:

- Mount the bullet puller onto any 7/814 single stage reloading press.
- Ensure the press is stable and securely fastened.

### 4. Loading the Bullet:

- Place the cartridge with the bullet into the collet.
- Ensure that the bullet is positioned correctly for pulling.

### 5. Pulling the Bullet:

- Operate the reloading press to pull the bullet.
- Monitor the process closely to ensure safe operation.

#### **6. PostUse Inspection:**

- After use, inspect the bullet puller for any signs of wear or damage.
- Store the bullet puller in a safe location, away from children.

## **Disposal Instructions**

- Dispose of any damaged or unusable parts in accordance with local regulations.
- Do not throw the bullet puller in regular household waste if it is still functional. Consider donating or recycling it if appropriate.

## **Contact Information for Further Support**

For any safety inquiries or further assistance regarding the BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER, please refer to the manufacturer's contact information provided with your product.

Thank you for your attention to these safety guidelines. Your safety is our priority.

# Guía de Instrucciones de Seguridad del BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER

## Introducción

Gracias por adquirir el BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales e información para asegurar el uso seguro y efectivo de tu extractor de balas. Por favor, lee esta guía cuidadosamente antes de usarlo.

## Directrices Generales de Seguridad

- Siempre asegúrate de que el extractor de balas se use de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- Mantén el extractor de balas fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Inspecciona el extractor de balas antes de cada uso para asegurarte de que esté en buenas condiciones de funcionamiento.
- No uses el extractor de balas para ningún propósito diferente al uso previsto.
- Informa sobre cualquier condición insegura o accidente a las autoridades pertinentes.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **No apto para munición de percusión anular:** Este extractor de balas está diseñado exclusivamente para usar con munición de percusión central. No intentes usarlo con cartuchos de percusión anular.
- **Collets de Calibre Correcto:** Asegúrate de que estás utilizando el collet correcto para el calibre de la bala que estás extrayendo. Los collets deben ser ordenados por separado.
- **No Fuerces:** Si la bala no se libera fácilmente, no fuerces el extractor. Esto puede dañar la bala o el extractor mismo.
- **Usa Equipos de Protección:** Siempre usa gafas de seguridad y guantes apropiados al usar el extractor de balas para protegerte de posibles escombros.
- **Entorno de Trabajo Seguro:** Trabaja en un área bien ventilada, libre de distracciones, y mantiene un espacio de trabajo limpio para evitar accidentes.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Selecciona el Collet Correcto:

- Elige el collet apropiado para el calibre de la bala con la que estás trabajando (desde .17 hasta 50 calibres).
- Asegúrate de que el collet sea compatible con el cuerpo del extractor.

### 2. Instala el Collet:

- Inserta el collet seleccionado en el cuerpo del extractor de balas de manera segura.
- Asegúrate de que esté correctamente colocado y bloqueado en su lugar.

### 3. Configura la Prensa de Recarga:

- Monta el extractor de balas en cualquier prensa de recarga de una sola etapa 7/814.
- Asegúrate de que la prensa esté estable y bien sujeta.

### 4. Carga la Bala:

- Coloca el cartucho con la bala en el collet.
- Asegúrate de que la bala esté posicionada correctamente para la extracción.

## **5. Extrae la Bala:**

- Opera la prensa de recarga para extraer la bala.
- Monitorea el proceso de cerca para asegurar una operación segura.

## **6. Inspección PostUso:**

- Después de usar, inspecciona el extractor de balas para detectar cualquier signo de desgaste o daño.
- Guarda el extractor de balas en un lugar seguro, fuera del alcance de los niños.

## **Instrucciones de Desecho**

- Desecha cualquier parte dañada o inutilizable de acuerdo con las regulaciones locales.
- No tires el extractor de balas en la basura doméstica si aún es funcional. Considera donarlo o reciclarlo si es apropiado.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier consulta de seguridad o asistencia adicional respecto al BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER, por favor consulta la información de contacto del fabricante proporcionada con tu producto.

Gracias por tu atención a estas directrices de seguridad. Tu seguridad es nuestra prioridad.

# BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER Guide de Sécurité

## Introduction

Merci d'avoir acheté le BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles et des informations pour garantir une utilisation sûre et efficace de ton décapant. Merci de lire ce guide attentivement avant utilisation.

## Directives de Sécurité Générales

- Assuretoi que le décapant est utilisé conformément aux instructions du fabricant.
- Garde le décapant hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspecte le décapant avant chaque utilisation pour t'assurer qu'il est en bon état de fonctionnement.
- Ne pas utiliser le décapant à d'autres fins que celles pour lesquelles il est destiné.
- Signale toute condition dangereuse ou tout accident aux autorités compétentes.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Pas pour les Munitions à Percussion Annulaire** : Ce décapant est conçu uniquement pour une utilisation avec des munitions à percussion centrale. Ne tente pas de l'utiliser avec des cartouches à percussion annulaire.
- **Collets de Calibre Correct** : Assuretoi d'utiliser le collet approprié pour le calibre de la balle que tu retires. Les collets doivent être commandés séparément.
- **Ne Pas Forcer** : Si la balle ne se libère pas facilement, ne force pas le décapant. Cela pourrait endommager la balle ou le décapant lui-même.
- **Porter un Équipement de Protection** : Porte toujours des lunettes de sécurité et des gants appropriés lors de l'utilisation du décapant pour te protéger contre les débris potentiels.
- **Environnement de Travail Sûr** : Travaille dans un espace bien ventilé, sans distractions, et maintiens un espace de travail propre pour éviter les accidents.

## Instructions d'Installation et d'Utilisation

### 1. Sélectionne le Collet Correct :

- Choisis le collet approprié pour le calibre de la balle avec laquelle tu travailles (de .17 calibre à 50 calibre).
- Assuretoi que le collet est compatible avec le corps du décapant.

### 2. Installe le Collet :

- Insère le collet sélectionné dans le corps du décapant de manière sécurisée.
- Assuretoi qu'il est bien en place et verrouillé.

### 3. Configure la Presse de Rechargement :

- Monte le décapant sur n'importe quelle presse de rechargement à simple étape de 7/814.
- Assuretoi que la presse est stable et solidement fixée.

### 4. Chargement de la Balle :

- Place la cartouche avec la balle dans le collet.
- Assuretoi que la balle est correctement positionnée pour le retrait.

## **5. Retrait de la Balle :**

- Actionne la presse de rechargement pour retirer la balle.
- Surveille le processus de près pour garantir une opération sécurisée.

## **6. Inspection PostUtilisation :**

- Après utilisation, inspecte le décapant pour tout signe d'usure ou de dommage.
- Range le décapant dans un endroit sûr, loin des enfants.

## **Instructions d'Élimination**

- Élimine toute pièce endommagée ou inutilisable conformément aux réglementations locales.
- Ne jette pas le décapant dans les déchets ménagers réguliers s'il est encore fonctionnel. Envisage de le donner ou de le recycler si cela est approprié.

## **Informations de Contact pour un Support Supplémentaire**

Pour toute question de sécurité ou assistance supplémentaire concernant le BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER, consulte les informations de contact du fabricant fournies avec ton produit.

Merci de ta attention à ces directives de sécurité. Ta sécurité est notre priorité.

# BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER Guida alle Istruzioni di Sicurezza

## Introduzione

Grazie per aver acquistato il BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali e informazioni per garantire l'uso sicuro ed efficace del tuo estrattore di proiettili. Ti preghiamo di leggere attentamente questa guida prima dell'uso.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati sempre che l'estrattore di proiettili venga utilizzato in conformità con le istruzioni del produttore.
- Tieni l'estrattore di proiettili fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Controlla l'estrattore di proiettili prima di ogni utilizzo per assicurarti che sia in buone condizioni di funzionamento.
- Non utilizzare l'estrattore di proiettili per scopi diversi da quelli previsti.
- Riporta eventuali condizioni pericolose o incidenti alle autorità competenti.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Non per Munizioni a Percussione Anulare:** Questo estrattore di proiettili è progettato esclusivamente per l'uso con munizioni a percussione centrale. Non tentare di utilizzarlo con cartucce a percussione anulare.
- **Collets di Calibro Corretto:** Assicurati di utilizzare il colpetto corretto per il calibro del proiettile che stai estraendo. I collets devono essere ordinati separatamente.
- **Non Forzare:** Se il proiettile non si libera facilmente, non forzare l'estrattore. Questo potrebbe danneggiare il proiettile o l'estrattore stesso.
- **Indossare Equipaggiamento di Protezione:** Indossa sempre occhiali protettivi e guanti appropriati quando utilizzi l'estrattore di proiettili per proteggerti da eventuali detriti.
- **Ambiente di Lavoro Sicuro:** Lavora in un'area ben ventilata, priva di distrazioni e mantieni uno spazio di lavoro pulito per evitare incidenti.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Seleziona il Colpetto Corretto:

- Scegli il colpetto appropriato per il calibro del proiettile con cui stai lavorando (da .17 calibro a 50 calibro).
- Assicurati che il colpetto sia compatibile con il corpo dell'estrattore.

### 2. Installa il Colpetto:

- Inserisci il colpetto selezionato nel corpo dell'estrattore di proiettili in modo sicuro.
- Assicurati che sia correttamente posizionato e bloccato in posizione.

### 3. Imposta la Pressa di Ricarica:

- Monta l'estrattore di proiettili su qualsiasi pressa di ricarica a singolo stadio con filettatura 7/814.
- Assicurati che la pressa sia stabile e fissata saldamente.

### 4. Caricamento del Proiettile:

- Posiziona la cartuccia con il proiettile nel colletto.
- Assicurati che il proiettile sia posizionato correttamente per l'estrazione.

#### **5. Estrazione del Proiettile:**

- Aziona la pressa di ricarica per estrarre il proiettile.
- Monitora attentamente il processo per garantire un'operazione sicura.

#### **6. Ispezione PostUso:**

- Dopo l'uso, ispeziona l'estrattore di proiettili per eventuali segni di usura o danni.
- Riponi l'estrattore di proiettili in un luogo sicuro, lontano dai bambini.

## **Istruzioni per lo Smaltimento**

- Smaltisci eventuali parti danneggiate o inutilizzabili in conformità con le normative locali.
- Non gettare l'estrattore di proiettili nei rifiuti domestici regolari se è ancora funzionante. Considera di donarlo o riciclarlo se appropriato.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto**

Per qualsiasi domanda sulla sicurezza o ulteriore assistenza riguardo al BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER, ti preghiamo di fare riferimento alle informazioni di contatto del produttore fornite con il tuo prodotto.

Grazie per la tua attenzione a queste linee guida di sicurezza. La tua sicurezza è la nostra priorità.

# BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER

## Sikkerhetsinstruksjonsguide

### Introduksjon

Takk for at du kjøpte BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner og informasjon for å sikre trygg og effektiv bruk av kuletrekkeren. Vennligst les denne guiden nøye før bruk.

### Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg alltid for at kuletrekkeren brukes i samsvar med produsentens instruksjoner.
- Hold kuletrekkeren utilgjengelig for barn og sårbare personer.
- Inspiser kuletrekkeren før hver bruk for å sikre at den er i god stand.
- Bruk ikke kuletrekkeren til noe annet enn dens tiltenkte bruk.
- Rapporter eventuelle usikre forhold eller ulykker til relevante myndigheter.

### Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- **Ikke for rimfireammunisjon:** Denne kuletrekkeren er kun designet for bruk med centerfireammunisjon. Forsøk ikke å bruke den med rimfirekassetter.
- **Riktige kaliber colletter:** Sørg for at du bruker riktig collet for kaliberet til kula du trekker. Colletter må bestilles separat.
- **Ikke tving:** Hvis kula ikke løsner lett, ikke tving trekkeren. Dette kan skade kula eller trekkeren selv.
- **Bruk verneutstyr:** Bruk alltid vernebriller og passende hansker når du bruker kuletrekkeren for å beskytte mot eventuelle flygende partikler.
- **Sikker arbeidsmiljø:** Arbeid i et godt ventilert område, fritt for distraksjoner, og oppretthold et rent arbeidsområde for å unngå ulykker.

### Instruksjoner for installasjon og bruk

#### 1. Velg riktig collet:

- Velg den passende colleten for kaliberet til kula du jobber med (fra .17 kaliber til 50 kaliber).
- Sørg for at colleten er kompatibel med kuletrekkerens kropp.

#### 2. Installer colleten:

- Sett den valgte colleten inn i kuletrekkerens kropp på en sikker måte.
- Sørg for at den er riktig plassert og låst på plass.

#### 3. Sett opp omladningspressen:

- Monter kuletrekkeren på en hvilken som helst 7/814 enkeltstegs omladningspresse.
- Sørg for at pressen er stabil og sikkert festet.

#### 4. Last kula:

- Plasser patronen med kula i colleten.
- Sørg for at kula er riktig plassert for trekking.

#### 5. Trekke kula:

- Betjen omladningspressen for å trekke kula.

- Overvåk prosessen nøye for å sikre trygg drift.

#### **6. Etter bruk inspeksjon:**

- Etter bruk, inspiser kuletrekkeren for tegn på slitasje eller skade.
- Oppbevar kuletrekkeren på et sikkert sted, utilgjengelig for barn.

## **Avfallsinstruksjoner**

- Kaste eventuelle skadede eller ubrukelige deler i samsvar med lokale forskrifter.
- Kast ikke kuletrekkeren i vanlig husholdningsavfall hvis den fortsatt fungerer. Vurder å donere eller resirkulere den hvis det er passende.

## **Kontaktinformasjon for videre støtte**

For eventuelle sikkerhetshenvendelser eller ytterligere assistanse angående BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER, vennligst se produsentens kontaktinformasjon som følger med produktet.

Takk for din oppmerksomhet til disse sikkerhetsretningslinjene. Din sikkerhet er vår prioritet.

# BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER

## Instrukcja Bezpieczeństwa

### Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER. Niniejsza instrukcja zawiera istotne informacje dotyczące bezpieczeństwa oraz użytkowania wyciągacza pocisków. Prosimy o dokładne zapoznanie się z tą instrukcją przed użyciem.

### Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Zawsze upewnij się, że wyciągacz pocisków jest używany zgodnie z instrukcjami producenta.
- Przechowuj wyciągacz pocisków w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób wrażliwych.
- Sprawdź wyciągacz pocisków przed każdym użyciem, aby upewnić się, że jest w dobrym stanie technicznym.
- Nie używaj wyciągacza pocisków do celów innych niż jego zamierzona funkcja.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne warunki lub wypadki odpowiednim organom.

### Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- **Nie dla Amunicji z Nabojem Bocznego Zapłonu:** Ten wyciągacz pocisków jest przeznaczony wyłącznie do użycia z amunicją centralnego zapłonu. Nie próbuj używać go z nabojami bocznego zapłonu.
- **Odpowiednie Zaciski Kalibracyjne:** Upewnij się, że używasz odpowiedniego zacisku do kalibru pocisku, który chcesz wyciągnąć. Zaciski muszą być zamawiane osobno.
- **Nie Wymuszaj:** Jeśli pocisk nie uwalnia się łatwo, nie wymuszaj działania wyciągacza. Może to uszkodzić pocisk lub sam wyciągacz.
- **Noś Ochronę:** Zawsze noś okulary ochronne oraz odpowiednie rękawice podczas używania wyciągacza pocisków, aby chronić się przed potencjalnymi odłamkami.
- **Bezpieczne Środowisko Pracy:** Pracuj w dobrze wentylowanym miejscu, wolnym od rozproszeń, i utrzymuj czystość w miejscu pracy, aby uniknąć wypadków.

### Instrukcje Instalacji i Użytkowania

#### 1. Wybierz Odpowiedni Zacisk:

- Wybierz odpowiedni zacisk dla kalibru pocisku, z którym pracujesz (od kal. .17 do 50).
- Upewnij się, że zacisk jest kompatybilny z korpusem wyciągacza.

#### 2. Zainstaluj Zacisk:

- Włóż wybrany zacisk do korpusu wyciągacza pocisków, upewniając się, że jest dobrze osadzony.
- Upewnij się, że jest prawidłowo zablokowany na swoim miejscu.

#### 3. Ustaw Prasę do Ponownego Ładowania:

- Zamontuj wyciągacz pocisków na każdej pojedynczej prasie do ponownego ładowania 7/814.
- Upewnij się, że prasa jest stabilna i mocno przymocowana.

#### 4. Załaduj Pocisk:

- Umieść nabój z pociskiem w zacisku.
- Upewnij się, że pocisk jest prawidłowo ustawiony do wyciągania.

#### 5. Wyciągnij Pocisk:

- Obsługuj prasę do ponownego ładowania, aby wyciągnąć pocisk.
- Monitoruj proces uważnie, aby zapewnić bezpieczną obsługę.

#### **6. Inspekcja Po Użyciu:**

- Po użyciu sprawdź wyciągacz pocisków pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia.
- Przechowuj wyciągacz pocisków w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.

## **Instrukcje Utylizacji**

- Utylizuj wszelkie uszkodzone lub nieużyteczne części zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj wyciągacza pocisków do zwykłych odpadów domowych, jeśli jest nadal funkcjonalny. Rozważ oddanie lub recykling, jeśli to możliwe.

## **Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia**

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub dalszej pomocy w związku z BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi producenta dołączonymi do produktu.

Dziękujemy za uwagę na te wytyczne dotyczące bezpieczeństwa. Twoje bezpieczeństwo jest dla nas priorytetem.

# BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER

## Turvallisuusohjeet

### Johdanto

Kiitos, että ostit BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER tuotteen. Tämä opas tarjoaa olennaisia turvallisuusohjeita ja tietoa, jotta voit käyttää luodinvetäjää turvallisesti ja tehokkaasti. Lue tämä opas huolellisesti ennen käyttöä.

### Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista aina, että luodinvetäjää käytetään valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Pidä luodinvetäjä lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista luodinvetäjä ennen jokaista käyttöä varmistaaksesi, että se on hyvässä toimintakunnossa.
- Älä käytä luodinvetäjää muuhun tarkoitukseen kuin sen suunniteltuun käyttöön.
- Ilmoita kaikista vaarallisista olosuhteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.

### Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- **Ei rimfireammuksille:** Tämä luodinvetäjä on suunniteltu vain centerfireammusten käyttöön. Älä yritä käyttää sitä rimfirekaseteille.
- **Oikeat kaliiperikollet:** Varmista, että käytät oikeaa colletia luodin kaliiperille, jota olet vetämässä. Colletit on tilattava erikseen.
- **Älä pakota:** Jos luoti ei irtoa helposti, älä pakota vetäjää. Tämä voi vahingoittaa luotia tai vetäjää itseään.
- **Käytä suojavaarusteita:** Käytä aina suojalaseja ja sopivia käsineitä luodinvetäjän käytön aikana suojautuaksesi mahdollisilta roskilta.
- **Turvallinen työympäristö:** Työskentele hyvin ilmastoidussa tilassa, joka on vapaa häiriöistä, ja pidä työpiste siistinä onnettomuuksien välttämiseksi.

### Asennus ja käyttöohjeet

#### 1. Valitse oikea collet:

- Valitse sopiva collet luodin kaliiperille, jota työstät (kaliiperista .17 kaliiperiin 50 kaliiperiin).
- Varmista, että collet on yhteensopiva vetäjäkappaleen kanssa.

#### 2. Asenna collet:

- Aseta valittu collet luodinvetäjäkappaleeseen tukevasti.
- Varmista, että se on kunnolla paikoillaan ja lukittuna.

#### 3. Aseta latauspainos:

- Kiinnitä luodinvetäjä mihin tahansa 7/814 yksivaiheiseen latauspainokseen.
- Varmista, että painos on vakaa ja tukevasti kiinnitetty.

#### 4. Lataa luoti:

- Aseta patruuna, jossa on luoti, colletiin.
- Varmista, että luoti on oikein sijoitettu vetämistä varten.

#### 5. Vedä luoti:

- Käynnistä latauspainos vetääksesi luodin.
- Seuraa prosessia tarkasti varmistaaksesi turvallisen toiminnan.

#### **6. Käytön jälkeinen tarkastus:**

- Tarkista luodinvetäjä käytön jälkeen mahdollisten kulumisen tai vaurioiden varalta.
- Säilytä luodinvetäjä turallisessa paikassa, poissa lasten ulottuvilta.

## **Hävitysohjeet**

- Hävitä kaikki vaurioituneet tai käyttökeltottomat osat paikallisten määräysten mukaisesti.
- Älä heitä luodinvetäjää tavalliseen kotitalousjätteeseen, jos se on edelleen toimiva. Harkitse lahjoittamista tai kierrättämistä, jos se on mahdollista.

## **Lisätietoja**

Mikäli sinulla on turvallisuuteen liittyviä kysymyksiä tai tarvitset lisäapua BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER tuotteen kanssa, viittaa valmistajan yhteystietoihin, jotka on annettu tuotteesi mukana.

Kiitos, että huomioit nämä turvallisuusohjeet. Turvallisuutesi on meille tärkeää.

# BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER

## Säkerhetsinstruktionsguide

### Introduktion

Tack för att du köpt BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER. Denna guide innehåller viktiga säkerhetsinstruktioner och information för att säkerställa säker och effektiv användning av din kulutdragare. Vänligen läs denna guide noggrant innan du använder produkten.

### Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se alltid till att kulutdragaren används i enlighet med tillverkarens instruktioner.
- Håll kulutdragaren utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera kulutdragaren före varje användning för att säkerställa att den är i gott skick.
- Använd inte kulutdragaren för något annat syfte än dess avsedda användning.
- Rapportera eventuella osäkra förhållanden eller olyckor till relevanta myndigheter.

### Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Inte för rimfire ammunition:** Denna kulutdragare är utformad enbart för användning med centerfire ammunition. Försök inte använda den med rimfire patroner.
- **Rätt kaliber collets:** Se till att du använder rätt collet för kalibern på kulan du ska dra ut. Collets måste beställas separat.
- **Tvinga inte:** Om kulan inte lossnar lätt, tvinga inte kulutdragaren. Detta kan skada kulan eller kulutdragaren själv.
- **Bär skyddsutrustning:** Använd alltid skyddsglasögon och lämpliga handskar när du använder kulutdragaren för att skydda mot eventuell skräp.
- **Säker arbetsmiljö:** Arbeta i ett välventilerat område, fritt från distraktioner, och håll en ren arbetsyta för att undvika olyckor.

### Instruktioner för installation och användning

#### 1. Välj rätt collet:

- Välj den lämpliga colleten för kalibern på kulan du arbetar med (från .17 kaliber till 50 kaliber).
- Se till att colleten är kompatibel med kulutdragarkroppen.

#### 2. Installera colleten:

- Sätt in den valda colleten i kulutdragarkroppen på ett säkert sätt.
- Se till att den sitter ordentligt och är låst på plats.

#### 3. Ställ in omladdningspressen:

- Montera kulutdragaren på vilken 7/814 enkelstegs omladdningspress som helst.
- Se till att pressen är stabil och säkert fäst.

#### 4. Ladda kulan:

- Placera patronen med kulan i colleten.
- Se till att kulan är korrekt placerad för utdragning.

#### 5. Dra ut kulan:

- Använd omladdningspressen för att dra ut kulan.
- Övervaka processen noggrant för att säkerställa säker drift.

#### **6. Inspektion efter användning:**

- Efter användning, inspektera kulutdragaren för eventuella tecken på slitage eller skador.
- Förvara kulutdragaren på en säker plats, borta från barn.

## **Avfallsinstruktioner**

- Kassera eventuella skadade eller oanvändbara delar i enlighet med lokala föreskrifter.
- Släng inte kulutdragaren i vanlig hushållssopor om den fortfarande fungerar. Överväg att donera eller återvinna den om det är lämpligt.

## **Kontaktinformation för vidare stöd**

För eventuella säkerhetsfrågor eller ytterligare hjälp angående BULLET PULLER COLLET RCBS 50 CALIBER, vänligen hänvisa till tillverkarens kontaktinformation som medföljer din produkt.

Tack för att du uppmärksammar dessa säkerhetsriktlinjer. Din säkerhet är vår prioritet.

# Návod k bezpečnostnímu používání Vytahovače projektilů COLLET RCBS 50 CALIBER

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Vytahovač projektilů COLLET RCBS 50 CALIBER. Tento návod poskytuje základní bezpečnostní pokyny a informace, které zajistí bezpečné a efektivní používání vašeho vytahovače. Před použitím si prosím důkladně přečtěte tento návod.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy se ujistěte, že vytahovač projektilů používáte v souladu s pokyny výrobce.
- Držte vytahovač projektilů mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Před každým použitím zkontrolujte vytahovač projektilů, abyste se ujistili, že je v dobrém stavu.
- Nepoužívejte vytahovač projektilů k jinému účelu, než je zamýšleno.
- Nahlaste jakékoli nebezpečné podmínky nebo nehody příslušným orgánům.

## Specifické bezpečnostní opatření pro používání

- **Není určeno pro střelivo s okrajovým zápalem:** Tento vytahovač je navržen výhradně pro použití se střelivem s centrálním zápalem. Nepokoušejte se jej používat s náboji s okrajovým zápalem.
- **Správné kalibrové kolíky:** Ujistěte se, že používáte správný kolík pro kalibr projektilu, který vytahujete. Kolíky je nutné objednat samostatně.
- **Nenuťte:** Pokud se projektil snadno neuvolní, nenuťte vytahovač. To může poškodit projektil nebo samotný vytahovač.
- **Noste ochranné pomůcky:** Vždy noste ochranné brýle a vhodné rukavice při používání vytahovače, abyste se chránili před případnými úlomky.
- **Bezpečné pracovní prostředí:** Pracujte v dobře větrané oblasti, bez rozptýlení, a udržujte pracovní prostor čistý, abyste se vyhnuli nehodám.

## Pokyny pro instalaci a používání

### 1. Vyberte správný kolík:

- Zvolte vhodný kolík pro kalibr projektilu, se kterým pracujete (od .17 kalibru až po 50 kalibr).
- Ujistěte se, že kolík je kompatibilní s tělem vytahovače.

### 2. Nainstalujte kolík:

- Vložte vybraný kolík do těla vytahovače projektilů bezpečně.
- Ujistěte se, že je správně usazen a zajištěn na místě.

### 3. Nastavení lisovacího stroje:

- Namontujte vytahovač projektilů na jakýkoli jednočinný lisovací stroj 7/814.
- Ujistěte se, že je lis stabilní a pevně upevněný.

### 4. Nahrání projektilu:

- Umístěte náboj s projektilou do kolíku.
- Ujistěte se, že je projektil správně umístěn pro vytahování.

### 5. Vytahování projektilu:

- Ovládejte lisovací stroj, abyste vytáhli projektil.
- Sledujte proces pečlivě, abyste zajistili bezpečné provedení.

#### **6. Kontrola po použití:**

- Po použití zkontrolujte vytahovač projektilů na jakékoli známky opotřebení nebo poškození.
- Uložte vytahovač projektilů na bezpečné místo, mimo dosah dětí.

## **Pokyny pro likvidaci**

- Zlikvidujte jakékoli poškozené nebo nepoužitelné části v souladu s místními předpisy.
- Pokud je vytahovač stále funkční, nevyhazujte jej do běžného domácího odpadu. Zvažte jeho darování nebo recyklaci, pokud je to vhodné.

## **Kontaktní informace pro další podporu**

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti nebo další asistenci ohledně Vytahovače projektilů COLLET RCBS 50 CALIBER se prosím obraťte na kontaktní informace výrobce uvedené s vaším produktem.

Děkujeme za vaši pozornost k těmto bezpečnostním pokynům. Vaše bezpečnost je naší prioritou.